

مجمع الشرق الأوسط للصناعات هندسية والإلكترونية

FS-MECE

تقرير مدققي الحسابات 2002-4-2

السادة مساهمي شركة مجمع الشرق الأوسط للصناعات الهندسية والإلكترونية و
شركة مساهمة عامة محدودة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد قمنا بمراجعة الميزانية العامة المرفقة لشركة مجمع الشرق الأوسط للصناعات الهندسية والإلكترونية و
الثقيلة (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠١ و ٢٠٠٠ وكلاً من بيان الأرباح و
الحسابات والتغيرات في حقوق المساهمين و التدفقات النقدية للسنتين المنتهيتين في التاريخين المذكورين ،
أن أهداف البيانات المالية هي من مسؤولية إدارة الشركة ، وأن مسؤوليتنا هي إبداء الرأي فيها إستناداً
لأعمال التدقيق التي قمنا بها وإلى ما حصلنا عليه من معلومات رأيناها ضرورية لأداء مهمتنا على وجه
معيّن.

لقد تم تدقيق هذه البيانات وفقاً لقواعد التدقيق الدولية و التي تتطلب بأن يكون الهدف من تخطيطنا
وتنفيذنا لأعمال التدقيق التي قمنا بها هو التوصل الى درجة معقولة من القناعة بأن البيانات المالية لا
تتضمن أية أمور جوهرية أظهرت على غير حقيقتها . وقد اشتملت أعمال التدقيق التي قمنا بها الفحص
الاختياري للبيانات المؤيدة للمبالغ و المعلومات الواردة في البيانات المالية ، كما اشتملت على تقييم للمبادئ
الحاسبية المتبعة وللتقديرات الهامة التي استندت إليها الإدارة في إعداد هذه البيانات وتقييماً عاماً لطريقة
عرضها ، ولأنظمة الضبط و الرقابة الداخلية ، وهي إعتقادنا أن أعمال التدقيق التي قمنا بها تشكل أساساً
معقولاً نستند إليه في إبداء رأينا على هذه البيانات .
تحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية وأن البيانات المالية المرفقة و البيانات
المالية المرفقة في تقرير مجلس الإدارة متفقة معها .

برأينا أن البيانات المالية المرفقة تظهر بعدالة من كافة النواحي الجوهرية المركز المالي لشركة مجمع
الشرق الأوسط للصناعات الهندسية والإلكترونية و الثقيلة (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في
٣١ كانون الأول ٢٠٠١ و ٢٠٠٠ ونتائج أعمالها وتدفقاتها النقدية للسنتين المنتهيتين في التاريخين
المذكورين وفقاً للقانون و لقواعد المحاسبة الدولية ونوصي الهيئة العامة بالمصادقة عليها .

المهنيون العرب

أمين سمارة

(اجازة رقم ٤٨١ فئة أ)

٢٠٠١

شركة مجمع الشرق الأوسط للصناعات الهندسية والإلكترونية و الثقيلة
شركة مساهمة عامة محدودة
الميراثية العامة كما في ٢١ كانون الأول ٢٠٠١ و ٢٠٠٠
(بالدينار الأردني)

٢٠٠٠	٢٠٠١	إيضاح	الموجودات
			موجودات متداولة
١,٤٥٧,٤٥٥	٢,٧٦٩,٢٠٥	٢	نقد وشيكات في الصندوق ولدى البنوك
٦,٩٦١,٩٤٥	٤,٣١٥,٠١٨	٤	ذمم مدينة ، بالصافي
١٠,٥١٢,٩٦٦	١٢,٢٢٣,٦٣١		ذمم اعتمادات تصدير
١٤,٥٧١,٠٩٥	١١,٧٩٠,٨١٣	٥	شيكات برسم التحصيل
٨,٧٩٥,٣١٥	٩,٢٥٥,٦١٢	٦	بضاعة في المخازن
٢,٦٤١,٦٨٣	٤,٩٦٠,٤٩٤		بضاعة في الطريق واعتمادات مستندية
٣٩٥,٣١١	٢٥٤,٦٨٦	٧	أرصدة مدينة أخرى
٤٥,٣٣٥,٧٧٠	٤٥,٥٧٩,٥٥٩		مجموع الموجودات المتداولة
٦,٢٩٩,٨٤٠	٦,٦٩٦,٠٦٩	٨	موجودات ثابتة ، بالصافي
١٣٩,٨٢٧	١٠٢,٥٦٩	٩	موجودات أخرى ، بالصافي
٥١,٧٧٥,٤٣٧	٥٢,٣٧٨,١٩٧		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق المساهمين
			مطلوبات متداولة
٢,٢٥٨,٠٢٨	٢,٠٧٧,٨١٢		بنوك دائنة
١,٠٠٨,٢٤٢	٩٧٥,٢٥٠		شيكات مؤجلة وأوراق دفع
٢,٢٩٢,٢٩٧	٤,٥٢٥,٢٨٨		سحوبات زمنية
١١,٧٥٥,٩٣٥	٩,٤٩٧,٣١١	١٠	قروض بنكية قصيرة الأجل
٢١٢,٤١١	٥٢١,٢٩٧		ذمم دائنة
٤١١,٥٩٩	٥٢١,٢٩٩	١١	أرصدة دائنة أخرى
١٨,٠٣٨,٧١٢	١٨,١٢٨,٤٥٨		مجموع المطلوبات المتداولة
٩٤٥,٠٠٠	٦٢٠,٠٠٠	١٠	قروض بنكية طويلة الأجل
٥,٠٠٠,٠٠٠	٥,٠٠٠,٠٠٠	١٢	اسناد قرض
			حقوق مساهمين
٢٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٢,٠٠٠,٠٠٠	١٣	رأس المال المصرح به والمكتتب به والمدفوع
٨٥٩,٥٤١	٩٥٢,٧٢٦		إحتياطي أجباري
١,٧١٩,٠٨١	١,٩٠٧,٤٥١		إحتياطي إختياري
٣,٢١٣,١٠٢	٣,٧٥٨,٥٦٢		أرباح مرحلة
٢٧,٧٩١,٧٢٤	٢٨,٦١٩,٧٢٩		مجموع حقوق المساهمين
٥١,٧٧٥,٤٣٧	٥٢,٣٧٨,١٩٧		مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين

ان الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية

شركة مجمع الشرق الأوسط للصناعات الهندسية و الإلكترونية و الثقيلة
شركة مساهمة عامة محدودة
بيان الأرباح و الخسائر للسنتين المنتهيتين في ٣١ كانون الأول ٢٠٠١ و ٢٠٠٠
(بالدينار الأردني)

٢٠٠٠	٢٠٠١	إيضاح	
٢٠,١٦٦,٦٥٥	٢٨,٨٣٥,٤٦١		صافي المبيعات
(٢٤,٩٩٨,٩٥١)	(٢٤,١١٦,٨٤٦)	١٤	تكلفة المبيعات
٥,١٦٧,٧٠٤	٤,٧١٨,٦١٥		مجموع الربح
(٥٥٥,٨٠٤)	(٥٢٧,٣٦١)	١٥	مصاريف إدارية وعمومية
(٨٣٢,٦٠٥)	(٩٣٩,٨٤١)	١٦	مصاريف بيع وتوزيع
(٢٣٢,٦٥٧)	(١٥٠,٠٠٠)		مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
(١٢٠,٣٣٧)	(٢٩,٧٩٥)		إطفاء موجودات أخرى
٨٧,٦٥٧	٣٣,١٢٩		إيرادات أخرى
(٢,٥٠٣,٩٥٨)	٣,٠٩٤,٧٤٧		الربح من العمليات
(٢,٣٧١,٩٤٢)	(٢,١٥٢,٨٩٦)		مصاريف تمويل
١,١٣٢,٠١٦	٩٤١,٨٥١		صافي ربح السنة قبل الضريبة والخصومات الأخرى
(١١,٣٢٠)	(٩,٤١٨)		مخصص البحث العلمي والتدريب المهني
(١١,٣٢٠)	(٩,٤١٨)		مخصص رسوم الجامعات الأردنية
(٧٠,٠٠٠)	(٥٠,٠٠٠)	١٩	مخصص ضريبة الدخل
(٤٢,٥٠٠)	(٤٥,٠٠٠)		مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٩٩٦,٨٧٦	٨٢٨,٠١٥		صافي ربح السنة

٠,٠٤٥	٠,٠٣٨	حصة السهم من صافي الربح
٢٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٢,٠٠٠,٠٠٠	المعدل المرجح لعدد الأسهم

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية

شركة مجمع شرف الأوسط للصناعات الهندسية و الإلكترونيات و النقبلة
شركة مساهمة عامة محدودة
بيان التغيرات في حقوق المساهمين للسنتين المنتهيتين في ٣١ كانون الأول ٢٠٠١ و ٢٠٠٠
(بالدينار الأردني)

احتياطيات		رأس المال		
الجمع	الأرباح الرحلة	اختياري	اجباري	اللفوع
٢٦,٧٩٤,٨٤٨	٢,٥٥٥,٨٣١	١,٤٩٢,٦٧٨	٧٤٦,٣٣٩	٣٢,٠٠٠,٠٠٠
٩٩٦,٨٧٦	٩٩٦,٨٧٦	—	—	—
--	(٣٣٩,٦٠٥)	٣٣٦,٤٠٣	١١٣,٢٠٢	—
٢٧,٧٩١,٧٢٤	٢,٢١٦,١٠٢	١,٨٢٩,٠٨١	٨٥٩,٥٤١	٣٢,٠٠٠,٠٠٠
٨٢٨,٠١٥	٨٢٨,٠١٥	—	—	—
--	(٢٨٢,٥٥٥)	١٨٨,٣٧٠	٩٤,١٨٥	—
٢٨,٦١٩,٧٣٩	٢,٧٥٨,٥١٢	١,٩٠٧,٤٥١	٩٥٣,٧٢٦	٣٢,٠٠٠,٠٠٠

الرصيد كما في ٣١ / ١٢ / ١٩٩٩	صافي ربح السنة	احتياطيات
٢٠٠٠	٢٠٠٠	٢٠٠١
الرصيد كما في ٣١ / ١٢ / ٢٠٠٠	صافي ربح السنة	احتياطيات
٢٠٠١	٢٠٠١	٢٠٠١
الرصيد كما في ٣١ / ١٢ / ٢٠٠١	صافي ربح السنة	احتياطيات
٢٠٠١	٢٠٠١	٢٠٠١

ان الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية

شركة مجمع الشرق الأوسط للصناعات الهندسية و الإلكترونية و الثقيلة
 شركة مساهمة عامة محدودة
 بيان التدفقات النقدية للسنتين المنتهيتين في ٣١ كانون الأول ٢٠٠١ و ٢٠٠٠
 (بالدينار الأردني)

٢٠٠٠	٢٠٠١	
٩٩٦,٨٧٦	٨٢٨,٠١٥	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل
١,١٩٠,٠٠٤	١,٢٠١,٥٦٩	صافي ربح السنة
١٣٠,٣٣٧	٣٩,٧٩٥	إستهلاك موجودات ثابتة
٢٣٢,٦٥٧	١٥٠,٠٠٠	إطفاء موجودات أخرى
		مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
		(الزيادة) النقص في الموجودات المتداولة
(٣,١١٣,٠٩٢)	٢,٤٩٦,٩٢٧	ذمم مدينة
(٥,٠١٢,٩٣٦)	(١,٧٢٠,٦٦٥)	ذمم اعتمادات تصدير
(٢,٥٥٧,١٥٠)	٢,٧٨٠,٢٨٢	شيكات برسم التحصيل
(٣٦٢,٩٣٦)	(٤٦٠,٢٩٧)	بضاعة في المخازن
٢,٧٥٩,١٥٥	(٢,٣١٨,٨١١)	بضاعة في الطريق واعتمادات مستندية
(١٦,٥٣٧)	١٤٠,٦٣٥	أرصدة مدينة أخرى
		الزيادة (النقص) في المطلوبات المتداولة
(٦٨٦,٠٠٢)	٣١٨,٨٨٦	ذمم دائنة
(٢٨٠,٣٨٤)	١٠٩,٧٠٠	أرصدة دائنة أخرى
(٦,٧١٩,٩٩٨)	٢,٥٦٦,٠٢٦	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل
		التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
(١٣٥,١٥١)	(١,٥٩٧,٧٩٨)	موجودات ثابتة
(٨٠,٥٤٩)	(٢,٥٣٧)	موجودات أخرى
(٢٠٥,٧٠٠)	(١,٦٠٠,٣٣٥)	التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
		التدفقات النقدية من عمليات التمويل
١,٥٥٧,٦٣٠	(٢٨٠,٣١٥)	بنوك دائنة
٢١٠,١١١	(٣٢,٩٩٣)	شيكات مؤجلة وأوراق دفع
(٩٠٤,٤٤٠)	(٢,٢٤٢,٩٩١)	سحوبات زمنية
٦,٥٤٢,٥٥٠	(٢,٥٨٣,٦٣٤)	قروض بنكية وإسناد قرض
٧,٤٠٦,٨٤١	٦٥٣,٨٤١	التدفقات النقدية من عمليات التمويل
٤٨١,١٤٣	١,٣١١,٨٥٠	التغير في النقد
٩٧٦,٣١٢	١,٤٥٧,٤٥٥	نقد في بداية السنة
١,٤٥٧,٤٥٥	٢,٧٦٩,٣٠٥	نقد في نهاية السنة

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية



MEC

شركة مجمع الشرق الأوسط للصناعات الهندسية والإلكترونية والثقيلة م.ع.م.
Middle East Complex for Engineering, Electronics & Heavy Industries PLC



التاريخ : 2002/3/31

الرقم : ش م ص 2002/30

[Handwritten signature]

السادة / هيئة الأوراق المالية المحترمين

تحية طيبة وبعد ،،،

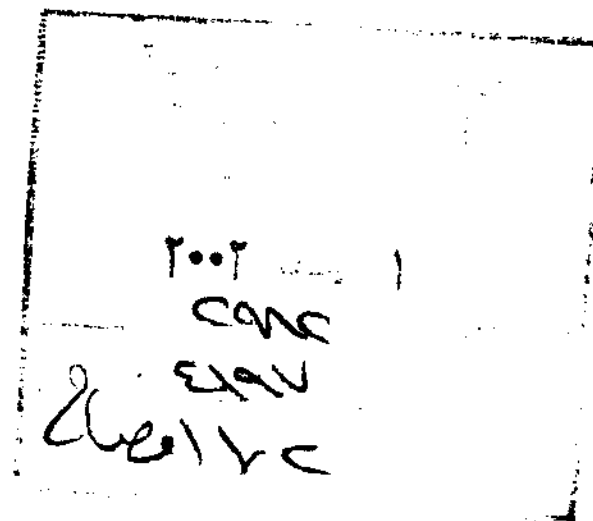
نرفق لكم طيا نسخة من البيانات المالية كما في 31 كانون الأول 2001 و 2000
وتقرير مدققي الحسابات المالية ونسخة من مسودة التقرير السنوي السابع والبيانات المالية
وتقرير مدققي الحسابات عن السنة المنتهية في 31 كانون أول 2001 ، علما ان التقرير
السنوي قد تمت طباعته ولم يتم تزويدنا لتاريخه بالتقارير لامر خاص بالمطبعة ، وعليه سوف
يتم تزويدكم بالنسخ الاصلية حال استلامنا لها خلال هذا الأسبوع .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

رئيس مجلس الإدارة - المدير العام

أسامة درويش الخليلي

[Handwritten signature]



رأس المال المدفوع ٢٢ مليون دينار
Paid capital \$ 34 millions

Tel. Off. 9626 5820601 Fax. Off. 9626 5856242
Tel. Fac. 4020381 Fax. Fac. 4023823
P.O.Box 707 Wadi Seer, Amman 11810 Jordan
P.O.Box 146 Sahab, Amman 11512 Jordan

e-mail: mec22@go.com.jo

هاتف الإدارة : ٥٨٢٠٦٠١ فاكس الإدارة : ٥٨٥٦٢٤٢
هاتف المصانع : ٤٠٢٠٣٨١ فاكس المصانع : ٤٠٢٣٨٢٣
ص.ب ٧٠٧ وادي السير عمان ١١٨١٠ الأردن
ص.ب ١٤٦ سحاب عمان ١١٥١٢ الأردن